

# Wireless Cycle Computer

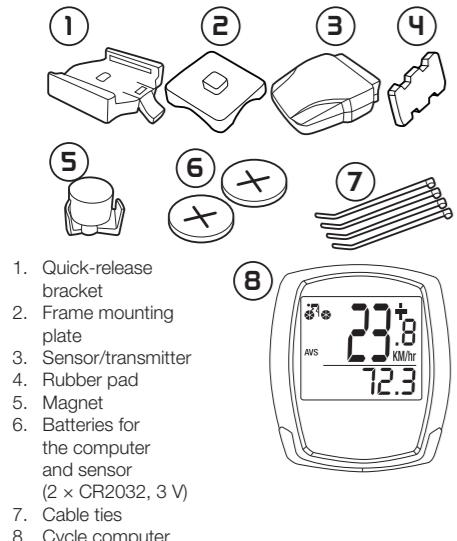
Art.no 31-5371 Model 401-KS20TUL

Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact our Customer Services.

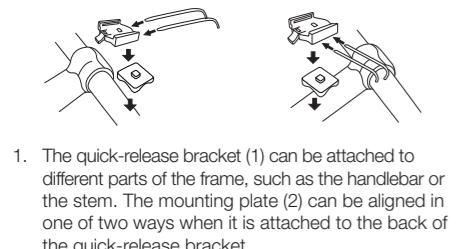
## Product description

- Speedometer (0–99.9 km/h or mph)
- Trip meter (0–999.99 km or miles)
- Odometer (0–999.99 km or miles)
- The odometer can be reset after battery changes or if the cycle computer is reset to factory settings.
- Automatic trip timer (up to 9:59:59 hours)
- Max speed history (up to 99.9 km/h or mph)
- Clock (12/24 hour)
- Average speed display (0–99.9 km/h or mph)
- Auto Scan (alternating display of trip distance, max speed, average speed and trip time)
- Relation (above or below) average speed display
- Speed tendency; accelerating or decelerating
- Service reminder
- Thermometer (-10 to +50 °C or 14 to 122 °F)
- Approximate calorie burn
- Backlight
- Approximate fat burn
- Automatic activation and deactivation

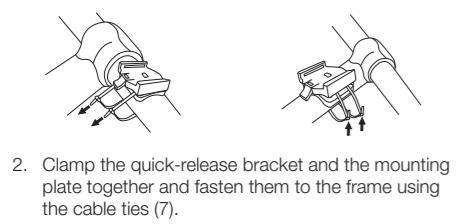
## Contents



## Assembly



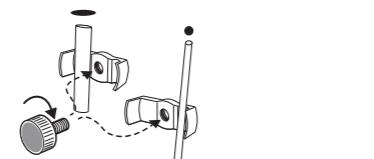
1. The quick-release bracket (1) can be attached to different parts of the frame, such as the handlebar or the stem. The mounting plate (2) can be aligned in one of two ways when it is attached to the back of the quick-release bracket.



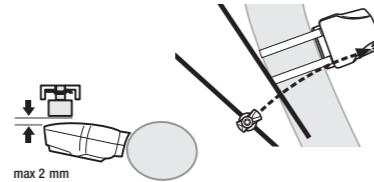
2. Clamp the quick-release bracket and the mounting plate together and fasten them to the frame using the cable ties (7).



3. Insert 1 × CR2032 battery into the sensor/transmitter (3) and attach it, together with the rubber pad onto the front fork. Make sure that the sensor is facing the spokes. **Note:** Don't completely tighten the cable ties (7) that hold the sensor straight away. It must be possible to adjust the position of the sensor/transmitter (3) so that it is within range of the magnet (5).



4. Attach the magnet (5) to one of the spokes. The magnet's clamp will fit spokes of different thicknesses.

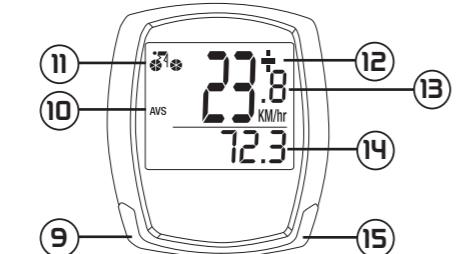


5. Adjust the magnet and the sensor/transmitter so that they face each other with a gap of 2 mm.



6. Insert 1 × CR2032 battery into the cycle computer (8) with the positive terminal (+) facing up. Make sure that the o-ring is seated correctly before screwing the lid on. Push the computer into the quick-release bracket until it clicks into place. To remove the computer, press down the snap buckle and pull out the computer.

## Setting



9. Left arrow button: Press to confirm or select a submenu.
10. Shows which menu is open. This field is empty in setup mode.
11. Shows if speed is increasing (wheel spins forwards) or decreasing (wheel spins backwards).
12. A "+" appears if speed is above average speed; a "-" appears if speed is below average speed.
13. Shows current speed.
14. Shows distance travelled (trip meter).
15. Right arrow button: Press to turn the computer on or select a function.

## Setting the wheel size (circumference in mm)

When the battery is inserted for the first time or when the cycle computer has been reset to its factory settings, the wheel size setting will appear on the display and the last digit of the setting will flash.



Enter the last digit of the circumference with the right arrow button, confirm and proceed to the next digit with the left arrow button. Continue until all the digits have been entered. When the wheel circumference has been entered, go to the next menu by pressing the left arrow button.

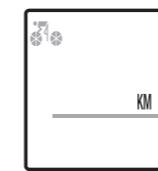
### How do I find out the circumference of the wheel?

- Use the table on the right to find the correct value for the circumference of the wheel. If for example the wheel is 26" (650A), the value you should enter is 2073.
- Use the formula  $C = 3.14 \times \text{diameter}$  to calculate the circumference of the wheel.
- One method of measuring the circumference: Make a mark on the tyre and on the ground where the tyre makes contact. Roll the cycle/wheel forwards until the mark on the tyre is once again at the contact point with the ground. The wheel has now travelled through one revolution. Mark the second point on the ground and measure the distance between the two marks to get the circumference of the wheel.

Wheel diameter	Circumference of wheel (mm)	(w/tire) Wheel diameter	Circumference of wheel (mm)
20"	1596	ATB 24" x 1.75	1888
22"	1759	ATB 26" x 1.4	1995
24"	1916	ATB 26" x 1.5	2030
26" (650A)	2073	ATB 26" x 1.75	2045
26.5" (tubular)	2117	ATB 26" x 2 (650B)	2099
26.8" (700 x 25C)	2124	27" x 1	2136
26.8" (700 x 28C)	2136	27" x 1 1/4	2155
27" (700B)	2155		
28"	2237		

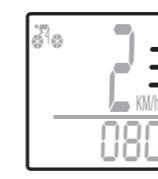
## Km or miles

Select either KM or M by pressing the right arrow button repeatedly. Press the left arrow button to confirm and proceed to the next setting:



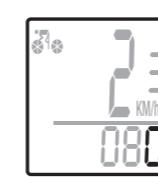
## Age

Enter the last digit of the value with the right arrow button, confirm and proceed to the next digit with the left arrow button. Continue until all the digits in the age have been entered. When the wheel circumference has been entered, go to the next menu by pressing the left arrow button.



## Weight

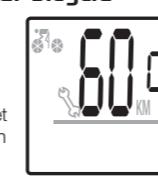
Enter the last digit of the value with the right arrow button, confirm and proceed to the next digit with the left arrow button. Continue until the correct weight has been entered. When the entire value has been entered, go to the next menu by pressing the left arrow button.



**Note!** If you selected km in the previous menu, the weight will appear in kg. If you selected miles in the previous menu, the weight will appear in pounds.

## Reminder to service your bicycle

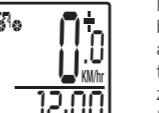
Select either 200, 400, 600 or 800 km by pressing the right arrow button repeatedly. Press the left arrow button to confirm. A spanner flashes in the display when the preset distance to the next service has been reached. Once the service distance has been reached the flashing spanner can be turned off by pressing the left arrow button.



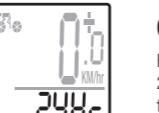
**Note!** If you begin any of the above settings and do not confirm them, the computer shuts off automatically after 5 minutes. Pressing any button will turn the computer back on and revert to the wheel size input setting.

## Setting the clock

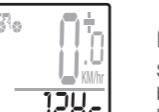
1. Hold down the left arrow button for 2 seconds to enter the clock setting mode.



2. Select either 24 Hr or 12 Hr (12- or 24-hour clock) by pressing the right arrow button repeatedly. Press the left arrow button to confirm and proceed to the next setting.



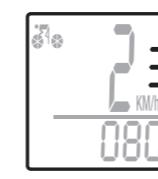
3. Set the time (hours and minutes). Set the hours by pressing the right arrow button, confirm and proceed to the minutes by pressing the left arrow button. Set the minutes in the same way as the hours. Press the left arrow button when you have finished (the minutes will stop flashing).



**Note!** Press the right arrow button to advance through the menus, in this order:

## ODO (total distance travelled)

In order to set the total distance travelled on the odometer after changing the battery: Hold down the left arrow button for 2 seconds to enter the settings mode. Change the value with the right arrow button and advance to the next digit using the left arrow button in the same way as before. Press the left arrow button to display the ODO setting. Press the right arrow button to advance to:



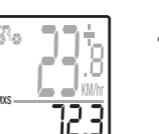
## DST (trip meter)

Hold down the left arrow button for 2 seconds to reset the trip meter, trip timer and average speed to zero. Press the right arrow button to advance to:



## MXS (top speed history)

Hold down the left arrow button for 2 seconds to zero-reset the value of the top speed reached. Press the right arrow button to advance to:



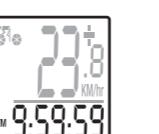
## AVS (average speed)

Hold down the left arrow button for 2 seconds to zero-reset the value of the average speed. Press the right arrow button to advance to:



## TM (trip timer)

Hold down the left arrow button for 2 seconds to reset the trip timer to zero. Press the right arrow button to advance to:



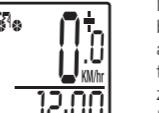
## Temperature

Hold down the left arrow button for 2 seconds to display the temperature in °C or °F. Select the desired temperature scale using the right arrow button, confirm by pressing the left arrow button. Press the right arrow button to advance to:



## SW (stopwatch)

Min, sec, 1/10 sec. Press the left arrow button once to start the stopwatch and once again to stop it. Hold down the left arrow button for 2 seconds to zero-reset. Press the right arrow button to advance to:



## CAL (calories)

Hold down the left arrow button for 2 seconds to reset the calories value to zero. Press the right arrow button to advance to:



## F (fat burn in grams)

Shows how many grams of fat have been burned. Hold down the left arrow button for 2 seconds to reset the fat burn to zero. Press the right arrow button to advance to:



## SCAN

Alternating 4-second display of trip distance, top speed, average speed and trip time. Press the right arrow button to exit the setup menus.



## Resetting the cycle computer to factory settings

The cycle computer resets if:

- The battery is removed.
- The left and right arrow buttons are held in together for 2 seconds.

## Switching the cycle computer on/off

- Turn the cycle computer on by pressing any button.
- If the computer is not used for 5 minutes it shuts off automatically to preserve the battery. Pressing any button will turn the computer back on again.

## Automatic shut-off

The cycle computer shuts off automatically after 5 minutes inactivity.

## Backlight

The backlight can be activated in two ways.

- Hold the right arrow button down for 2 seconds to switch the backlight on for about 8 seconds. The trip distance, top speed, average speed and trip time will all appear once briefly on the display.
- Press the left arrow button once to switch the backlight on for a short time (4 seconds).

## Troubleshooting guide

No speedometer reading.	Check the distance between the magnet and sensor/transmitter.
The display is sluggish, shows delayed readings.	It is too cold, the working temp is 0–55 °C.
Black display.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The temperature is too high.</li> <li>Display has been exposed to sunlight too long.</li> </ul>
The symbols on the display are weak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check the battery in the sensor/transmitter and the cycle computer and make sure that they are correctly inserted.</li> <li>Replace the batteries if necessary.</li> </ul>
The speed and distance travelled are not displayed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check the distance between the magnet and sensor/transmitter.</li> <li>Check the battery in the sensor/transmitter and the cycle computer and make sure that they are correctly inserted.</li> <li>Replace the batteries if necessary.</li> </ul>
Irregular characters appear on the display.	Remove the battery from the cycle computer and insert it again.
The cycle computer is reset or displays the wrong top speed due to external interference from a mobile phone or electronic device.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Move the cause of the interference away from the cycle computer.</li> <li>Remove the battery from the cycle computer and insert it again.</li> </ul>



# Trådlös cykeldator

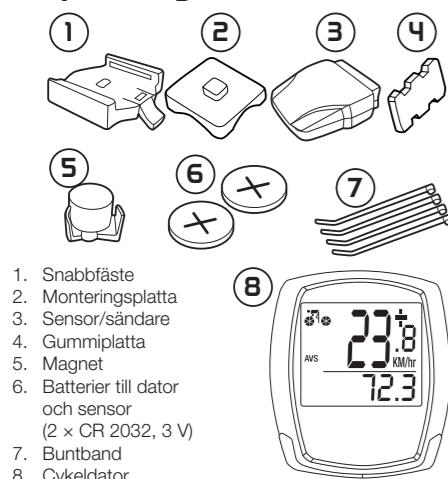
Art.nr 31-5371 Modell 401-KS20TUL

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

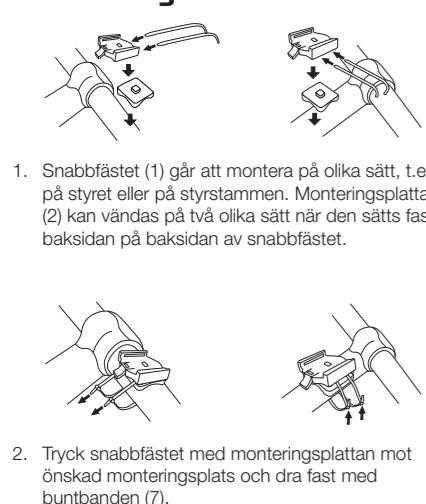
## Produktbeskrivning

- Aktuell hastighet (0–99,9 km/h eller miles/h)
- Trippmätare (0–999,9 km eller miles)
- Total körsträcka (0–999,9 km eller miles)
- Möjlighet att återställa total körsträcka efter batteribyte eller efter att datorn återställts till fabriksinställningarna
- Automatisk triptimer (upp till 9:59:59 timmar)
- Maxhastighet (upp till 99,9 km/h eller miles)
- Klocka (12/24 timmar)
- Medelhastighet (0–99,9 km/h eller miles)
- Auto Scan (rullande visning av trippmätare, maxhastighet, medelhastighet och triptimer)
- Visar om man ligger över eller under medelhastighet
- Visar tendensen om man ökar eller minskar farten
- Serviceprogram
- Temperaturvisning -10 till +50 °C eller 14 till 122 °F
- Visar ungefärlig kaloriförbränning
- Bakgrundsbelysning
- Visar ungefärlig fettförbränning
- Automatiskt till- och frånslag

## Förpackningen innehåller



## Montering



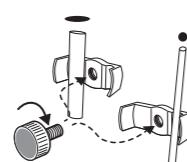
- Snabbfästet (1) går att montera på olika sätt, t.ex. på styret eller på styrstammen. Monteringsplattan (2) kan vändas på två olika sätt när den sätts fast på baksidan på baksidan av snabbfästet.



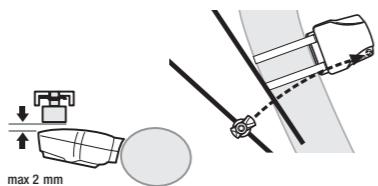
- Tryck snabbfästet med monteringsplattan mot önskad monteringsplats och dra fast med buntbanden (7).



- Montera 1 x CR2032-batteri i sensor/sändare (3) och fäst den tillsammans med gummiplattan (4) på framgaffeln. Se till att sensorn sitter vänd mot ekarna. **Obs!** Värta med att dra åt buntbanden (7) som ska hålla fast den. Möjlighet måste finnas för justering så att sensor/sändare (3) och magnet (5) kommer tillräckligt nära.



- Montera magneten (5) på en eker. Magnetens fäste passar olika ekjocklekar.

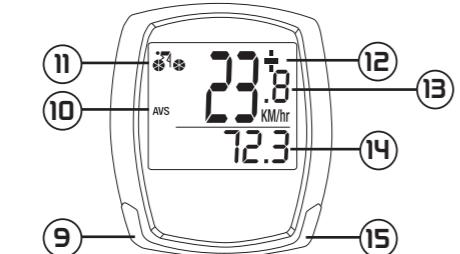


- Justera magneten och sensorn/sändaren så att de sitter mitt emot varandra med ett avstånd på max 2 mm.



- Montera 1 x CR2032-batteri i cykeldatorn (8), se till att (+) på batteriet är vänt uppåt. Se till att packningen (O-ring) ligger rätt innan locket skruvas fast. Tryck in cykeldatorn i snabbfästet tills den klickar fast i snäppläset. För att ta loss cykeldatorn, tryck ner snäppläset och dra ur cykeldatorn ur snabbfästet.

## Inställning



- Vänster knapp: Tryck för att bekräfta eller välja på styret eller på styrstammen. Monteringsplattan (2) kan vändas på två olika sätt när den sätts fast på baksidan på baksidan av snabbfästet.
- Visar vilken meny som är öppen. Fältet är tomt i grundläget.
- Visar tendensen om farten ökar (hjulen snurrar framåt) eller minskar (hjulen snurrar bakåt).
- Visar "+" om man ligger över medelhastighet eller "-" om man ligger under.
- Visar aktuell hastighet
- Visar distans (trippmätare)
- Höger knapp: Tryck för att slå på eller för att välja funktion.

- Tryck snabbfästet med monteringsplattan mot önskad monteringsplats och dra fast med buntbanden (7).

## Inställning av hjulstorlek (omkretsen i mm)

När batteriet sätts i för första gången eller efter att cykeldatorn återställts till fabriksinställningarna visas inställningen av hjulets omkrets och den sista siffran för inställning av hjulets omkrets blinkar.



Ställ in värde för sista siffran med höger knapp, bekräfta och stega till nästa siffra med vänster knapp. Fortsätt tills rätt omkrets är angiven. När hela värde är inställt, gå vidare till nästa meny genom att trycka på vänster knapp.

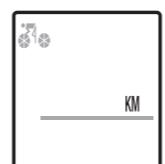
**Hur får jag reda på hjulets omkrets?**

- Använd tabellen för att hitta rätt värde (omkrets) om hjulet är t.ex. 26" (650A) ska värde sättas till 2073.
- Använd formeln  $O = 3,14 \times \text{diameter}$  för att räkna ut omkretsen.
- Exempel på mätning av omkretsen: Gör ett märke på däcket och ett mitt emot på marken. Rulla cykeln framåt tills märket på däcket är rakt ner mot marken. Hjulet har då rullat ett varv. Mät avståndet mellan märkena på marken för att få fram hjulets omkrets.

Hjul diameter	Hjulets omkrets i mm	(med hjul) Hjul diameter	Hjulets omkrets i mm
20"	1596	ATB 24" x 1.75	1888
22"	1759	ATB 26" x 1.4	1995
24"	1916	ATB 26" x 1.5	2030
26" (650A)	2073	ATB 26" x 1.75	2045
26.5" (Tubular)	2117	ATB 26" x 2 (650B)	2099
26.8" (700 x 25C)	2124	27" x 1	2136
26.8" (700 x 28C)	2136	27" x 1 1/4	2155
27" (700 x 32 C)	2155		
28" (700B)	2237		

## Km eller miles

Välj mellan KM eller M genom att trycka på höger knapp uppdelade gånger. Bekräfta och gå vidare med vänster knapp till:



## Alder

Ställ in värde för sista siffran med höger knapp, bekräfta och stega till nästa siffer med vänster knapp. Fortsätt tills rätt ålder är angiven. När hela värde är inställt, gå vidare till nästa meny genom att trycka på vänster knapp för att visa inställt värde för ODO. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



## Vikt

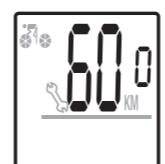
Ställ in värde för sista siffran med höger knapp, bekräfta och stega till nästa siffer med vänster knapp. Fortsätt tills rätt vikt är angiven. När hela värde är inställt, gå vidare till nästa meny genom att trycka på vänster knapp för att visa inställt värde för ODO. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



**Obs!** Om du ställde in km-visning i föregående meny kommer vikten att visas i kg. Om du ställde in miles kommer vikten att visas i pound.

## Påminnelseintervall för service av cykeln

Välj mellan 200, 400, 600 eller 800 km genom att trycka på höger knapp uppdelade gånger. Tryck på vänster knapp för att bekräfta. Ett verktyg blinkar i displayen när inställt körsträcka uppnåts. Tryck på vänster knapp för att verktyget ska sluta blinka när detta sker.



**Obs!** Om man börjar göra någon av ovanstående inställningar och slutar utan att göra klart, stängs cykeldatorn automatiskt av efter 5 minuter. Genom att trycka på valfri knapp startar cykeldatorn om och börjar om från inställningen av hjulstorlek.

## Inställning av klockan

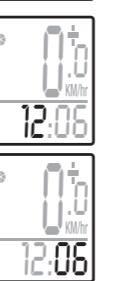
- Håll in vänster knapp i 2 sek. för att aktivera klockinställningen.



- Välj mellan 24 Hr eller 12 Hr (12- eller 24-timmarsvisning) genom att trycka på höger knapp uppdelade gånger. Bekräfta och gå vidare med vänster knapp.



- Ställ in klockan (timmar och minuter). Ändra timmar genom att trycka uppdelade gånger på höger knapp, bekräfta och gå vidare till minuter med vänster knapp. Ändra minuter på samma sätt som ovan. Tryck på höger knapp för att gå ur menyerna och återgå till displayens grundläggande visning.

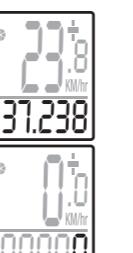


**Obs!** Tryck nu på höger knapp för att gå vidare i cykeldatorns menyer, först kommer:

## ODO (total körsträcka)

Inställning av total körsträcka:

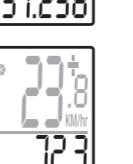
För att kunna ställa in total körsträcka vid t.ex. batteribyte: Håll in vänster knapp i 2 sekunder för att aktivera inställningen. Ändra värden med höger knapp och gå vidare till nästa siffer med vänster knapp på samma sätt som tidigare. Tryck på vänster knapp för att visa inställt värde för ODO. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



**DST (trippmätare)**  
Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa trippmätaren, triptimer och medelhastigheten. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



**MXS (maxhastighet)**  
Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa värde för maxhastigheten. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



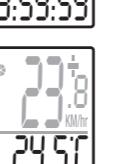
**AVS (medelhastighet)**  
Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa värde för medelhastigheten. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



**TM (triptimer)**  
Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa värde för triptimer. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



**Temperatur**  
Håll in vänster knapp i 2 sek. för att visa inställning av °C eller °F. Välj önskad visning med höger knapp, bekräfta med vänster. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



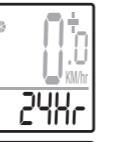
## SW (stoppur)

Min, sek, 1/10. Tryck en gång på vänster knapp för att starta och ytterligare en gång för att stoppa. Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



## CAL (kalorier)

Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa värde för kalorier. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



## F (fettförbränning i gram)

Håll in vänster knapp i 2 sek. för att nollställa värde för fettförbränning. Tryck på höger knapp för att gå vidare till:



## SCAN

Rullande visning av trippmätare, maxhastighet, medelhastighet och triptimer var 4:e sekund. Tryck på höger knapp för att gå ur menyerna och återgå till displayens grundläggande visning.



## Felsökningsschema

Aktuell hastighet visas inte.	Kontrollera avståndet mellan sensor/sändare och magnet.
Displayen är trög, visar värden sent.	Det är för kallt, cykeldatorns arbets temperatur är 0–55 °C.
Svart display.	• Temperaturen är för hög. • Displayen har varit utsatt för direkt solljus för länge.
Tecknen på displayen syns dåligt.	• Kontrollera batterierna i sensor/sändare och cykeldator och se till att de sitter rätt i respektive hållare. • Kontrollera och byt vid behov batterier.
Hastigheten och vägsträckan visas inte.	• Kontrollera avståndet mellan sensor/sändare och magnet. • Kontrollera batterierna i sensor/sändare och cykeldator och se till att de sitter rätt i respektive hållare. • Kontrollera och byt vid behov batterier.
Displayen visar oregelbundna tecken.	Ta ur cykeldatorns batteri och sätt i det igen.
Cykeldatorn nollställs eller visar fel maxhastighet p.g.a. yttrande störningar från mobiltelefon eller andra elektroniska produkter.	• Flytta mobiltelefon eller annan elektronisk produkt som finns för nära cykeldatorn. • Ta ur cykeldatorns batteri och sätt i det igen.



## &lt;h

## Trådløs sykkelskjer

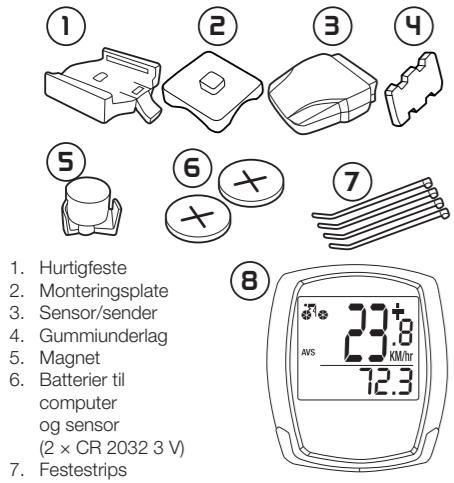
Art. nr. 31-5371 Modell 401-KS20TUL

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

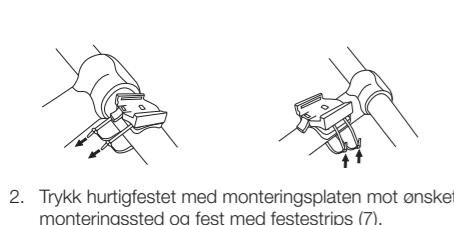
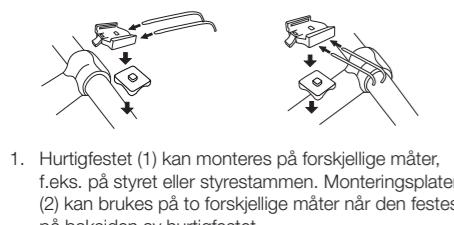
### Produktbeskrivelse

- Aktuell hastighet (0–99,9 km/h eller miles/h)
- Trippeller (0–999,99 km eller miles)
- Total kjørelengde (0–999,99 km eller miles)
- Mulighet til å stille tilbake til total kjørelengden etter skifte av batteri eller etter at computeren er stilt tilbake til fabrikkinnstillingene.
- Automatisk trippertimer (inntil 9 timer 59 minutter og 59 sekunder)
- Maks hastighet (inntil 99,9 km/h eller miles)
- Klokke (12/24 timer)
- Gjennomsnittshastighet (0–99,9 km/h eller miles/h)
- Auto Scan (viser trippeller, maks. hastighet, gjennomsnittshastighet, trippertimer)
- Viser om man ligger over eller under gjennomsnittshastigheten
- Viser tendens, dvs. om man øker eller reduserer fart
- Serviceprogram
- Temperaturvisning -10 til +50 °C eller 14 til 122 °F
- Viser omrentlig kaloriforbruk
- Bakgrunnsbelysning
- Viser omrentlig fettforbranning
- Automatisk til- og fraslag

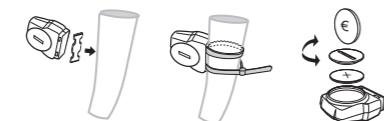
### Forpakningen inneholder



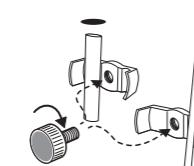
### Montering



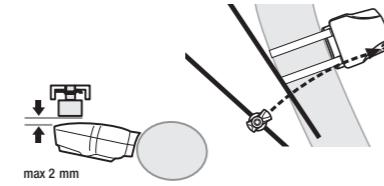
- Hurtigfestet (1) kan monteres på forskjellige måter, f.eks. på styret eller styrestammen. Monteringsplaten (2) kan brukes på to forskjellige måter når den festes på baksiden av hurtigfestet.



- Monter ett CR2032-batteri i sensoren/senderen (3) og fest det sammen med gummiunderlag (4) på framgaffelen. Pass på at sensoren sitter vendt mot ekene. **Obs!** Vent med å trekke til festestripene (7) som skal holde den fast. Det må være muligheter for justeringer, slik at sensor/sender (3) og magnet (5) kommer tilstrekkelig nær hverandre.



- Monter magneten (5) på en eike. Magnetene passer til forskjellige eiketykkelsjer.

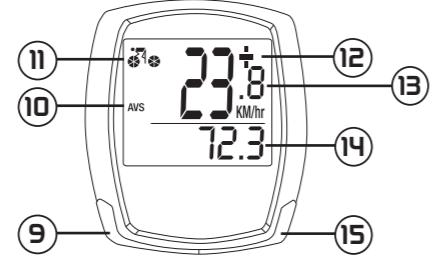


- Juster magneten og sensoren/senderen slik at de sitter mot hverandre med en avstand på maks 2 mm.



- Monter ett CR2032-batteri i sykkelskjer (8). Pass på at (+) på batteriet vender oppover. På denne pakningen (O-ringen) ligger riktig for lokket skrus på. Skyv computeren inn i festet til et klikk høres. For å løse computeren trykkes hurtiglåsen ned og computeren trekkes ut av festet.

### Innstilling



- Venstre knapp: Trykk for å bekrefte eller velge under meny.
- Her vises hvilken meny som er åpen. Feltet er tomt i grunnposisjonen.
- Viser tendensen: hvis farten øker snurrer hjulet framover og når den synker snurrer hjulet bakover.
- Viser «» hvis man ligger over gjennomsnittshastigheten og «» når man ligger under.
- Viser aktuell hastighet
- Viser distansen (trippmåler)
- Høyre knapp: Trykk for å skru på eller for å velge funksjon.

### Innstilling av hjulstørrelse (omkrets i mm)

- Når batteriet settes i for første gang, eller etter at computeren er stilt tilbake til fabrikkinnstillingene, vises innstillingen av hjulets omkrets, og det siste sifferet for innstilling av omkretsen blinker:



Still inn verdien for det siste sifferet med den høyre knappen, bekrefte og gå til det neste sifferet med den venstre knappen. Fortsett til du har stilt inn riktig omkrets. Når hele verdien er innstilt, gå videre til neste meny ved å trykke inn venstre knapp.

- Hvordan vet jeg hjulets omkrets?**
- Bruk tabellen til høyre for å finne den riktige verdien (omkretsen). Hvis hjulet f.eks. er 26" (650A) skal verdien settes til 2073.
  - Benytt formelen  $O = 3,14 \times diameter$  for utregning av omkretsen.
  - Eksempel på måling av omkretsen: Lag et merke på dekket og på bakkken rett ovenfor dette. Trill sykkelen fram en omdreining til merket på dekket kommer ned mot bakkken igjen. Hjulet har nå dreid en omgang. Mål avstanden mellom markeringene på bakkken. Dette er hjulets omkrets.

Hjul diameter	Hjulets omkrets i mm	(med hjul)	Hjul diameter	Hjulets omkrets i mm
20"	1596	ATB	24*1.75	1888
22"	1759	ATB	26*1.4	1995
24"	1916	ATB	26*1.5	2030
26"	(650A) 2073	ATB	26*1.75	2045
26.5"	(Tubular) 2117	ATB	26*2 (650B)	2099
26.8" (700 x 25C)	2124	27*x1		2136
26.8" (700 x 28C)	2136	27*x1 1/4		2155
27"	(700 x 32 C) 2155	27*x1 1/4		2237
28"	(700B) 2237			

### KM eller miles

Velge mellom KM eller M ved å trykke på høyre knapp gjentatte ganger. Bekrefte og gå videre med venstre knapp til:



### Alder

Still inn verdien for det siste sifferet med den høyre knappen, bekrefte og gå til det neste sifferet med den venstre knappen. Fortsett til du har stilt inn riktig alder. Når hele verdien er innstilt, gå videre til neste meny ved å trykke inn venstre knapp til:



### Vekt

Still inn verdien for det siste sifferet med den høyre knappen, bekrefte og gå til det neste sifferet med den venstre knappen. Fortsett til du har stilt inn riktig vekt. Når hele verdien er innstilt, gå videre til neste meny ved å trykke inn venstre knapp.

**Obs!** Hvis du stilte inn km-visning i foregående meny vil vekten vises i kg. Hvis du stilte inn miles, vil vekten vises i pound.

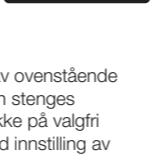


### Påminnelsesintervall for service på sykkelen

Velge mellom 200, 400, 600 eller 800 km ved å trykke på høyre knapp gjentatte ganger. Trykk på venstre knapp for å bekrefte. Et verktøy blinker på skjermen når den innstilte kjørelengden er oppnådd. Trykk på venstre knapp for at verktøyet skal slutte å blinke når dette skjer.



**Obs!** Hvis man begynner med noen av ovenstående innstillingen uten å fullføre vil computeren stenges automatisk etter 5 minutter. Ved å trykke på valgfri knapp starter computeren på nytt med innstilling av hjulstørrelse.



### TM (trippertimer)

Hold venstre inne i 2 sek. for å nullstille verdien for timeren. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### Temperatur

Hold venstre inne i 2 sek. for å vise innstillingen av °C eller °F. Velg ønsket visning med den høyre knappen og bekreft med den venstre. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### Innstilling av klokken

- Hold venstre knapp inne i 2 sek. for å aktivere klokkeinnstillingen.



- Velg mellom 24 Hr eller 12 Hr (12 eller 24 timers vising) ved å trykke inn den høyre knappen gjentatte ganger. Bekrefte og gå videre med venstre knapp.

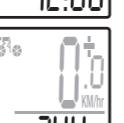


- Still inn klokken (timer og minutter). Timer endres ved å trykke gjentatte ganger på den høyre knappen. Bekrefte og gå videre til minutter med den venstre knappen. Minutter endres på samme måte som timer. Trykk venstre når du er ferdig (minuttvisingen slutter å blinke).



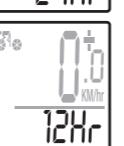
### SW (stoppur)

Min, sek, 1/10. Trykk en gang på den venstre knappen for å starte og ytterligere en gang for å stoppe. Hold venstre inne i 2 sekunder for å nullstille. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### CAL (kalorier)

Hold venstre inne i 2 sek. for å nullstille verdien for kalorier. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



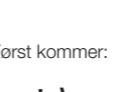
### F (fettforbranning i gram)

Viser hvor stor fettforbranningen har vært. Hold venstre inne i 2 sek. for å nullstille verdien på fettforbranningen. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### SCAN

Aktuell visning av trippmåler, maks hastighet, gjennomsnittshastighet og trippertimer hvert 4. sekund. Trykk på den høyre knappen for å gå ut av menyene og tilbake til displayets grunnposisjon.



### Stille tilbake til fabrikkinnstillingene

Computeren stilles tilbake ved at:

- Batteriet tas ut.
- Venstre og høyre holdes inne samtidig i 2 sek.

### Skru på/av computeren

- Start computeren ved å trykke inn valgfri knapp.
- Hvis computeren ikke benyttes i løpet av 5 minutter vil den skrus av automatisk for å spare batteri. Trykk valgfri knapp for å starte computeren igjen.



### Automatisk stenging

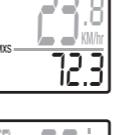
Automatisk avstenging etter 5 minutters inaktivitet.



### Bakgrunnsbelysning

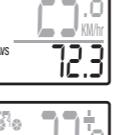
Bakgrunnsbelysningen kan aktiveres på 2 forskjellige måter:

- Hold den høyre knappen inne i 2 sek. for å tenne bakgrunnsbelysningen i ca. 8 sek. Da vises: Trippmåleren, maks hastighet, gjennomsnittshastighet og trippertimer i fast rekkefølge.
- Trykk inn den venstre knappen én gang for å tenne bakgrunnsbelysningen i ca. 4 sek.



### AVS (gjennomsnittshastighet)

Hold venstre inne i 2 sek. for å nullstille verdien for gjennomsnittshastigheten. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### TM (trippertimer)

Hold venstre inne i 2 sek. for å nullstille verdien for timeren. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### Temperatur

Hold venstre inne i 2 sek. for å vise innstillingen av °C eller °F. Velg ønsket visning med den høyre knappen og bekreft med den venstre. Trykk på den høyre knappen for å gå videre til:



### Feilsøking

Aktuell hastighet vises ikke.	Kontroller avstanden mellom sensor/sender og magnet.
Skjermbildet er tregt og det tar tid for verdiene kommer opp.	Det er kaldt. Computerens arbeidstemperatur er 0–55 °C.
Svart skjerm.</td	

# Langaton polkupyörätietokone

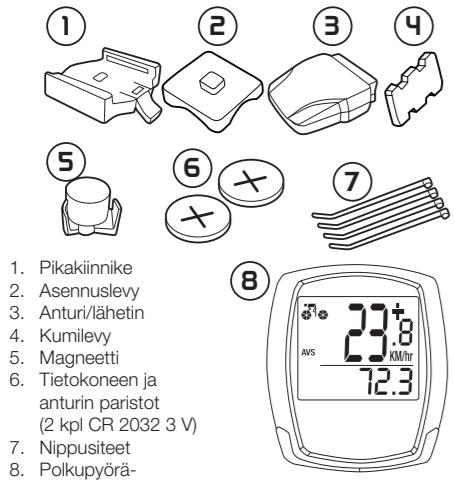
Tuotenumero 31-5371 Malli 401-KS20TUL

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen mutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvarivisteistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

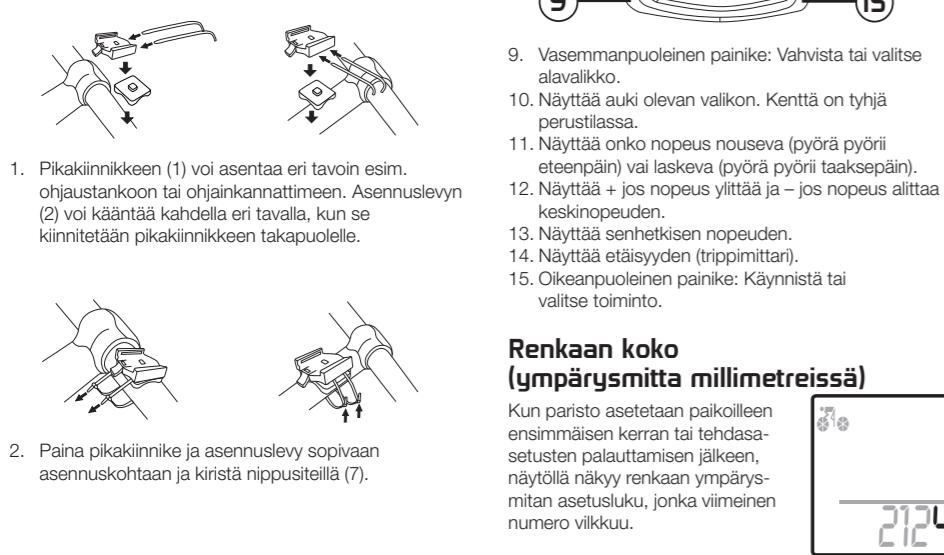
## Tuotekuvaus

- Nopeus (0–99,9 km/tai mailia/h)
- Trippimittari (0–999,99 km tai mailia)
- Kokonaismatka (0–999,99 km tai mailia)
- Mahdollisuus palauttaa kokonaismatka paristojen vaihdon tai tehdasasetusten palauttamisen jälkeen
- Automaattinen trippijastin (maks. 9:59:59 tuntia)
- Maksiminopeus (maks. 99,9 km/h tai mailia/h)
- Kello (12/24 tuntia)
- Keskinopeus (0–99,9 km/tai mailia/h)
- Auto Scan (rullava näyttö: trippimittari, maks.nopeus, keskinopeus, trippijastin)
- Keskinopeuden ylityksen tai alitumisen ilmaisin
- Nopeuden laskun tai nousun ilmaisin
- Huolto-ohjelma
- Lämpötilanäyttö -10 ... +50 °C tai 14 ... 122 °F
- Keskimääräinen kalorien kulutus
- Taustavalaistu näyttö
- Keskimääräinen rasvanpolto
- Automaattinen pääle-/poiskytäntä

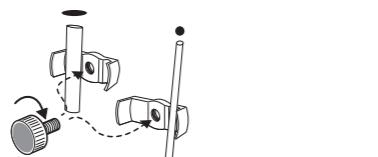
## Pakkauksen sisältö



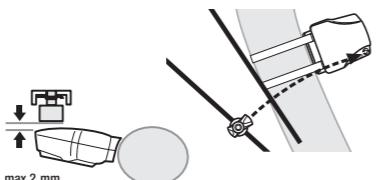
## Asetuskset



3. Asenna 1 x CR2032-paristo anturiin/lähettimeen (3) ja kiinnitä se kumilevyn (4) kanssa etuharuukkaan. Varmista, että anturi on käännetty kohti pinnioja. **Huom!** Älä kiristä vielä anturin nippusiteitä (7). Anturi saattaa vaatia säättöä, jotta anturi/lähetin (3) ja magneetti (5) ovat riittävän lähellä toisiaan.



4. Asenna magneetti (5) pinnaan. Magneettin kiinnike sopii eripaksuisiin pinnoihin.



5. Säädä magneettia ja anturia niin, että ne ovat alle 2 mm:n päässä toisistaan.



6. Asenna yksi CR2032-paristo polkupyörätietokoneeseen (8). Varmista, että pariston plusnapa (+) on käännetty ylös päin. Varmista, että tiiviste (O-rengas) on paikoillaan ennen kuin ruuvaat kannen kiinni. Paina polkupyörätietokone pikakiinnikkeeseen, kunnes se napsataan paikoilleen. Irrota polkupyörätietokone painamalla napsautuslukoa ja vetämällä polkupyörätietokone irti pikakiinnikkeestä.

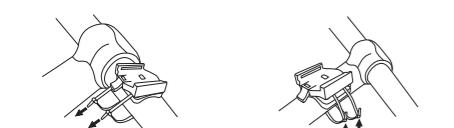
## Asetukset



## Asetuskset



1. Pikakiinnikkeen (1) voi asentaa eri tavoin esim. ohjaustankoon tai ohjainkannattimeen. Asennuslevyn (2) voi kääntää kahdella eri tavalla, kun se kiinnitetään pikakiinnikkeen takapuolelle.



2. Paina pikakiinne ja asennuslevy sopivaan asennuskohtaan ja kiristä nippusiteellä (7).

Aseta viimeinen numero arvo oikeanpuoleisella painikkeella, vahvista ja siirry seuraavaan numeroon vasemmanpuoleisella painikkeella. Jatka, kunnes näyttöllä on oikea ympärysmitta. Kun koko arvo on asetettu, siirry seuraavaan valikkoon painamalla vasemmanpuoleista painiketta.

### Renkaan ympärysmitan määrittäminen

- Katso oikea arvo oikealla olevasta taulukosta. Jos renkaan koko on esim. 26" (650A), valitse arvo 2073.
- Laske ympärysmitta laskukaavalla  $Y = 3,14 \times \text{halkeama}$ .
- Esimerkki ympärysmitan mittaumisesta: Laita merkki renkaan alasoon ja toinen merkki vastaan kohtaan maahan. Rulla rengasta eteenpäin, kunnes renkaassa oleva merkki on jälleen maassa. Rengas on nyt rullannut yhden kierrokseen. Mittaa maassa olevien merkkien etäisyyssä, niin saat selville renkaan ympärysmitan.

Renkaan halkeaja	Renkaan ympärysmita, mm	(rengas asennettuna)	Renkaan ympärysmita, mm
20"	1596	Renkaan halkeaja	Renkaan ympärysmita, mm
22"	1759	ATB 24" x 1.75	1888
24"	1916	ATB 26" x 1.4	1995
26"	(650A) 2073	ATB 26" x 1.5	2030
26.5" (Tubular)	2117	ATB 26" x 1.75	2045
26.8" (700 x 25C)	2124	ATB 26" x 2 (650B)	2099
26.8" (700 x 28C)	2136	27" x 1	2136
27" (700 x 32 C)	2155	27" x 1 1/4	2155
28" (700B)	2237		

### Näyttötapania km tai mailit

Valitse KM tai M painamalla oikeanpuoleista painiketta useita kertoja. Vahvista ja siirry seuraavaan kohtaan vasemmanpuoleisella painikkeella.

### Ikä

Aseta viimeinen numero oikeanpuoleisella painikkeella, vahvista ja siirry seuraavaan numeroon vasemmanpuoleisella painikkeella. Jatka, kunnes näyttöllä on oikea ikä. Kun koko arvo on asetettu, siirry seuraavaan valikkoon painamalla vasemmanpuoleista painiketta.

### Paino

Aseta viimeinen numero oikeanpuoleisella painikkeella, vahvista ja siirry seuraavaan numeroon vasemmanpuoleisella painikkeella. Jatka, kunnes näyttöllä on oikea paino. Kun koko arvo on asetettu, siirry seuraavaan valikkoon painamalla vasemmanpuoleista painiketta.

**Huom!** Jos valitsit edellisessä valikossa näyttötavaksi kilometrit, painoysikönä on kg. Jos valitsit näyttötavaksi mailit, painoysikönä on poundi.

### Pyörän huollon muistutus

Valitse huoltovalikko 200, 400, 600 tai 800 km painamalla oikeanpuoleista painiketta useita kertoja. Vahvista painamalla vasemmanpuoleista painiketta. Jatka, kunnes näyttöllä näkyy renkaan ympärysmitan asetusluku, jonka viimeinen numero vilkkuu.

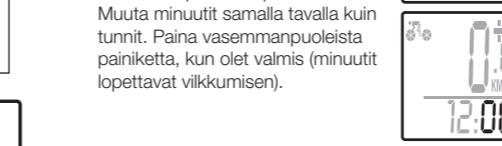
**Huom!** Jos aloitat jonkin yllä olevista asetuksista, mutta jätät sen kesken, polkupyörätietokone sammu automaattisesti viiden minuutin kuluttua. Kun painat mitä tahansa painiketta, polkupyörätietokone käynnistyy uudelleen, ja asetukset alkavat alusta renkaan koon asetuksesta.

## Kellonajan asetus

1. Aktivoi kellonajan asetus painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan.

2. Valitse 24 Hr tai 12 Hr (24 tai 12 tunnin näyttö) painamalla oikeanpuoleista painiketta useita kertoja. Vahvista ja siirry eteenpäin painamalla vasemmanpuoleista painiketta.

3. Aseta kellonaika (tunnit ja minuutit). Muuta tunnit painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.



### ODO (kokonaismatka)

Kokonaismatkan asetus: Kokonaismatkan asettaminen esim. paristojen vaihdon yhteydessä. Aktivoi asetus painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Muuta arvoa oikeanpuoleisella painikkeella ja siirry seuraavaan numeroon vasemmanpuoleisella painikkeella samalla tavalla kuin edellä. Katso kokonaismatkan (ODO) asettelu arvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### DST (trippimittari)

Nolla trippimittari, trippijastin ja keskinopeus painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### MXS (maksiminopeus)

Nolla maksiminopeuden arvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta:

### AVS (keskinopeus)

Nolla keskiarvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### TM (trippijastin)

Nolla trippijastimen arvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

## Lämpötila

Siliry lämpötilan (°C tai °F) näyttötilaan painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Valitse näyttötapa oikeanpuoleisella painikkeella ja vahvista vasemmanpuoleisella painikkeella. Siliry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### SW (ajanotto)

Min, sek. 1/10. Aloita ajanotto painamalla vasemmanpuoleista painiketta ja pysäytä ajanotto painamalla painiketta uudelleen. Nolla ajanotto painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### CAL (kalorien kulutus)

Nolla kaloriarvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### F (rasvanpolto grammoissa)

Näyttää, kuinka paljon rasvaa on palanut. Nolla rasvanpolton arvo painamalla vasemmanpuoleista painiketta kahden sekunnin ajan. Siirry seuraavaan kohtaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

### SCAN

Rullaava näyttö, jolla vaihtuvat trippimittari, maksiminopeus, keskinopeus ja trippijastin 4 sekunnin välein. Poista valikoista ja palaa näytön perustilaan painamalla oikeanpuoleista painiketta.

## Polkupyörätietokoneen tehdasasetusten palauttaminen

Polkupyörätietokoneen tehdasasetukset palautuvat seuraavissa tapauksissa:

- Paristot poistetaan.
- Vasemman- ja oikeanpuoleista painiketta painetaan samanaikaisesti kahden sekunnin ajan.

## Polkupyörätietokoneen käynnistäminen/ sammuttaminen

- Käynnistä polkupyörätietokone painamalla mitä tahansa painiketta.
- Jos polkupyörätietokonetta ei käytetä viiteen minuuttiin, laite sammuu paristojen säästämiseksi. Käynnistä polkupyörätietokone uudelleen painamalla mitä tahansa painiketta.

## Automaattinen sammutus

Polkupyörätietokone sammuu automaatisesti, jos se on 5 minuuttiä käyttämättä.

## Taustavalaistu näyttö

Näytön taustavalon voi aktivoida kahdella eri tavalla:

- Sytytä taustavalo noin 8 sekunnin ajaksi painamalla oikeanpuoleista painiketta noin kahden sekunnin ajan. Näyttölä näkyi kerran trippimittari, maksiminopeus, keskinopeus ja trippijastin.
- Sytytä taustavalo noin neljän sekunnin ajaksi painamalla kerran vasemmanpuoleista painiketta.

## Vianhakutaulukko

Nopeus ei näy näyttöllä.	Tarkasta anturin/lähettimen ja magneetin välinen etäisyys.
Näyttö on hidas ja arvot tulevat näkyviin hitaasti.	Lämpötila on liian kylmä, polkupyörätietokone toimii 0–55 °C:n lämpötilassa.
Näyttö on pimeä.	Lämpötila on liian korkea.
Näytön merkit näkyvät heikosti.	Tarkasta anturin/lähettimen ja polkupyörätietokoneen paristot ja varmista, että ne ovat oivat oikein pääin.
Laite ei näy nopeutta ja matkaa.	Tarkasta polkupyörätietokoneen paristo ja vahda se takaisin paikoilleen.
Näytöllä näkyy epäsäännöllisiä merkkejä.	Siirrä häiriötä aiheuttava matkapuhelin tai muu sähkökäytöinen laite kauemmaksi polkupyörätietokoneesta.</

# Funk-Fahrradcomputer

Art.Nr. 31-5371 Modell 401-KS20TUL

Vor Inbetriebnahme die Bedienungsanleitung vollständig durchlesen und für künftigen Gebrauch aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

## Produktbeschreibung

- Aktuelle Geschwindigkeit (0–99,9 km/h oder Meilen/h)
- Kilometerzähler (0–999,99 km oder Meilen)
- Gesamtkilometerzähler (0–999,99 km oder Meilen)
- Möglichkeit zum Wiederherstellen des Gesamtkilometerzählers nach einem Batteriewechsel oder nachdem der Computer auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt wurde
- Automatischer Strecken-Timer (bis zu 9:59:59 Stunden)
- Höchstgeschwindigkeit (bis zu 99,9 km/h oder Meilen)
- Uhrzeit (12-/24-Stundenformat)
- Durchschnittsgeschwindigkeit (0–99,9 km/h oder Meilen)
- Auto Scan (rotierende Anzeige von Kilometerzähler, Höchstgeschwindigkeit, Durchschnittsgeschwindigkeit und Tageskilometer-Timer)
- Zeigt an ob die aktuelle Geschwindigkeit über oder unter dem Durchschnitt liegt
- Zeigt Tendenz an, ob beschleunigt oder verlangsamt wird
- Serviceprogramm
- Temperaturanzeige: -10 bis +50 °C oder 14 bis 122 °F
- Zeigt den ungefähren Kalorienverbrauch an
- Hintergrundbeleuchtung
- Zeigt die ungefähre Fettverbrennung an
- Automatische Ein- und Ausschaltung

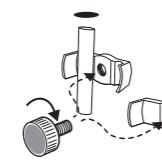
## Verpackungsinhalt



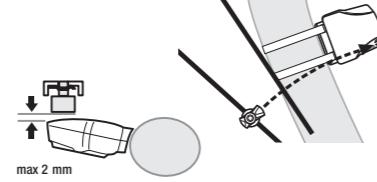
## Montage



3. Eine CR2032-Batterie in den Sensor/Sender (3) einlegen und diesen zusammen mit dem Gummistreifen (4) an der Vordergabel befestigen. Sicherstellen, dass der Sensor den Speichen zugewandt ist. Hinweis: Den Kabelbinder (7), mit dem der Sensor befestigt werden soll, noch nicht ganz anziehen. Es muss möglich sein, den Sensor/Sender (3) und den Magnet (5) so anzupassen, dass diese nah genug zueinander liegen.



4. Den Magneten (5) an einer Speiche anbringen. Die Magnethalterung ist für verschiedene Speichendicken geeignet.



5. Den Magneten und Sensor/Sender so einstellen, dass sie sich direkt gegenüber liegen, mit einem Abstand von max. 2 mm.



6. Eine CR2032-Batterie in den Fahrradcomputer (8) einsetzen. Darauf achten, dass das Plus (+) auf der Batterie nach oben weist.

Sicherstellen, dass die Dichtung (O-Ring) richtig liegt, bevor der Deckel festgeschraubt wird. Den Fahrradcomputer in die Schnellhalterung schieben, bis er in der Schnellkupplung einrastet. Um den Fahrradcomputer wieder zu lösen, die Schnellkupplung herunterdrücken und den Computer aus der Schnellhalterung ziehen.

## Einstellung der Radgröße (Umkreis in mm)

Wird die Batterie zum ersten Mal eingesetzt oder wurde der Fahrradcomputer auf die Werkseinstellung zurückgesetzt, zeigt die Einstellung den Radumkreis an und die letzte Ziffer blinkt.



Den Wert der letzten Ziffer mit der rechten Taste einstellen und dann mit der linken Taste bestätigen und zur nächsten Ziffer weitergehen. Fortsetzen, bis der korrekte Umkreis eingestellt ist. Wenn der komplette Wert eingestellt ist, durch Drücken auf die linke Taste zum nächsten Menü wechseln.

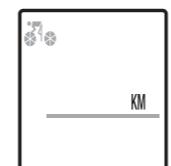
Wo ist die Information zum korrekten Radumkreis zu finden?

- In der Tabelle sind die korrekten Werte (Umkreis) zu finden. Hat das Rad eine Größe von 26" (650A) soll der Wert mit 2073 eingestellt werden.
- Die Formel  $U = 3,14 \times \text{Durchmesser}$  benutzen um den Umkreis auszurechnen.
- Beispiel für die Messung des Umkreises: Eine Markierung am niedrigsten Punkt des Reifens und direkt daneben auf den Boden machen. Das Fahrrad nach vorne schieben, bis die Markierung am Reifen wieder am Kontaktspunkt zum Boden angekommen ist. Der Reifen ist jetzt eine Umdrehung gerollt. Eine neue Markierung am Boden machen und den Abstand zwischen beiden Markierung messen um den Umfang des Reifens zu erfahren.

Reifen-durchmesser	Reifen-umfang in mm	(mit Felge) Reifen-durchmesser	Reifen-umfang in mm
20"	1596	ATB 24" x 1.75	1888
22"	1759	ATB 26" x 1.4	1995
24"	1916	ATB 26" x 1.5	2030
26" (650A)	2073	ATB 26" x 1.75	2045
26.5" (Tubular)	2117	ATB 26" x 2 (650B)	2099
26.8" (700 x 25C)	2124	27" x 1	2136
26.8" (700 x 28C)	2136	27" x 1 1/4	2155
27" (700 x 32 C)	2155		
28" (700B)	2237		

## Km oder Meilen

Die rechte Taste wiederholt drücken um zwischen KM und M zu wählen. Mit der linken Taste bestätigen und weitergehen zu:



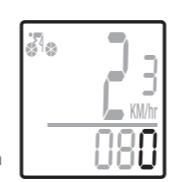
## Alter

Den Wert der letzten Ziffer mit der rechten Taste einstellen und dann mit der linken Taste bestätigen und zur nächsten Ziffer weitergehen. Fortsetzen, bis das korrekte Alter eingestellt ist. Wenn der komplette Wert eingestellt ist, durch Drücken auf die linke Taste zum nächsten Menü wechseln.



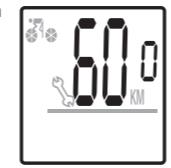
## Gewicht

Den Wert der letzten Ziffer mit der rechten Taste einstellen und dann mit der linken Taste bestätigen und zur nächsten Ziffer weitergehen. Fortsetzen, bis das korrekte Gewicht eingestellt ist. Wenn der komplette Wert eingestellt ist, durch Drücken auf die linke Taste zum nächsten Menü wechseln.



Hinweis: Wenn im vorherigen Menü die Anzeige in km eingestellt wurde, wird das Gewicht in kg angezeigt. Wenn zuvor Meilen eingestellt wurde, wird das Gewicht in Pfund angezeigt.

13. Anzeige der aktuellen Geschwindigkeit  
14. Anzeige der Distanz (Kilometerzähler)  
15. Rechte Taste: Drücken um einzuschalten oder die Funktion zu wählen.



Die rechte Taste wiederholt drücken um zwischen 200, 400, 600 oder 800 km zu wählen. Die linke Taste drücken um zu bestätigen. Ein Werkzeug blinkt auf dem Display, wenn die eingestellte Fahrstrecke erreicht ist. Wenn dies

geschieht, auf die linke Taste drücken, damit das Werkzeug zu blinken aufhört.

**Hinweis:** Wenn mit einigen der oben genannten Einstellungen begonnen wird, der Vorgang dann jedoch nicht beendet wird, beendet der Fahrradcomputer den Einstellungsmodus automatisch nach 5 Minuten. Durch Drücken auf eine beliebige Taste wird der Fahrradcomputer neu gestartet und beginnt dann wieder mit der Einstellung der Reifengröße.

## Einstellung der Uhrzeit

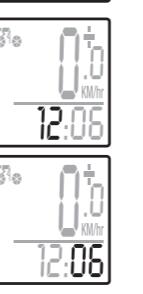
1. Die linke Taste 2 s lang gedrückt halten, um die Uhreinstellung zu aktivieren.



2. Die rechte Taste wiederholt drücken um zwischen 24 Hr oder 12 Hr (12- oder 24-Stunden-Anzeige) zu wählen. Mit der linken Taste bestätigen und weitergehen.



3. Einstellung der Uhr (Stunden und Minuten). Wiederholt auf die rechte Taste drücken um die Stunden zu ändern, dann mit der linken Taste bestätigen und zu den Minuten weitergehen. Die Minuten auf dieselbe Weise wie die Stunden einstellen. Auf die linke Taste drücken, wenn die Einstellung abgeschlossen ist (die Minutenanzeige hört auf zu blinken).



**Hinweis:** Nun auf die rechte Taste drücken um weiter zu den Computermenüs gelangen. Zuerst kommt:



## ODO (Gesamtstrecke)

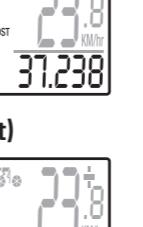
Einstellung der insgesamt gefahrenen Strecke:

Um bei einem evtl. Batteriewechsel die Gesamtstrecke wiederherzustellen: Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten um die Einstellung zu aktivieren. Den Wert mit der rechten Taste ändern und mit der linken Taste zur nächsten Ziffer weitergehen wie gewohnt. Die linke Taste drücken um den eingestellten Wert für ODO anzuzeigen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## DST (Kilometerzähler)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um den Kilometerzähler, den Tageskilometer-Timer und die Durchschnittsgeschwindigkeit zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## MXS (Höchstgeschwindigkeit)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um die Höchstgeschwindigkeit zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## AVS (Durchschnittsgeschwindigkeit)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um die Durchschnittsgeschwindigkeit zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## TM (Tageskilometer-Timer)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um den Tageskilometer-Timer zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:

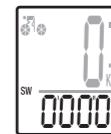


**Temperatur**  
Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um die Einstellung von °C oder °F anzuzeigen. Mit der rechten Taste die gewünschte Anzeige auswählen, mit links bestätigen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## SW (Stoppuhr)

Min, Sek, 1/10. Einmal auf die linke Taste drücken um die Stoppuhr zu starten, ein weiteres Mal drücken um zu stoppen. Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten um die Stoppuhr zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## CAL (Kalorien)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um den Kalorienverbrauch zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



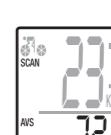
## F (Fettverbrennung in Gramm)

Die linke Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um den Wert für die Fettverbrennung zurückzusetzen. Die rechte Taste drücken um weiterzugehen zu:



## SCAN

Abwechselnde Anzeige von Kilometerzähler, Höchstgeschwindigkeit, Durchschnittsgeschwindigkeit und Tageskilometer-Timer alle 4 s. Die rechte Taste drücken, um die Menüs zu verlassen und zurück in den Basismodus des Displays zu wechseln.



## Den Fahrradcomputer auf die Werkseinstellungen zurücksetzen

Der Fahrradcomputer wird zurückgesetzt wenn:

- Die Batterie entnommen wird.
- Die linke und rechte Taste gleichzeitig 2 Sek. lang gedrückt werden.

## Den Fahrradcomputer ein-/ausschalten

Das Gerät durch Drücken einer wahlfreien Taste starten. Wenn das Gerät 5 Min. lang nicht benutzt wird, schaltet es automatisch aus um die Batterie zu schonen. Eine beliebige Taste drücken, um den Fahrradcomputer erneut zu starten.

## Automatische Abschaltung

Das Gerät hat eine automatische Abschaltung nach 5 Minuten ohne Aktivität.

## Hintergrundbeleuchtung

Die Hintergrundbeleuchtung kann auf zwei versch. Weisen aktiviert werden:

- Die rechte Taste 2 Sek. lang gedrückt halten, um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten (für ca. 8 Sek.). Dann wird Folgendes je einmal auf dem Display angezeigt: Kilometerzähler, Höchstgeschwindigkeit, Durchschnittsgeschwindigkeit und Tageskilometer-Timer.
- Die linke Taste einmal drücken, um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten (für ca. 4 Sek.).

## Fehlersuche

Die aktuelle Geschwindigkeit wird nicht angezeigt.	Den Abstand zwischen Sensor/Sender und Magnet kontrollieren.
Das Display ist langsam, zeigt Werte spät an.	Es ist zu kalt, die Betriebstemperatur des Fahrradcomput